

# 1. Samuel 4



Englische King James Version von 1611/1769 mit Strongs

1 And the word<sup>H1697</sup> of Samuel<sup>H8050</sup> came to all Israel<sup>H3478</sup>. Now Israel<sup>H3478</sup> went out<sup>H3318</sup> against<sup>H7125</sup> the Philistines<sup>H6430</sup> to battle<sup>H4421</sup>, and pitched<sup>H2583</sup> beside Ebenezer<sup>H72</sup>: and the Philistines<sup>H6430</sup> pitched<sup>H2583</sup> in Aphek<sup>H663</sup>.  
2 And the Philistines<sup>H6430</sup> put themselves in array<sup>H6186</sup> against<sup>H7125</sup> Israel<sup>H3478</sup>: and when they joined<sup>H5203</sup> battle<sup>H4421</sup>, Israel<sup>H3478</sup> was smitten<sup>H5062</sup> before<sup>H6440</sup> the Philistines<sup>H6430</sup>: and they slew<sup>H5221</sup> of the army<sup>H4634</sup> in the field<sup>H7704</sup> about four<sup>H702</sup> thousand<sup>H505</sup> men<sup>H376</sup>.<sup>23</sup> 3 And when the people<sup>H5971</sup> were come<sup>H935</sup> into the camp<sup>H4264</sup>, the elders<sup>H2205</sup> of Israel<sup>H3478</sup> said<sup>H559</sup>, Wherefore hath the LORD<sup>H3068</sup> smitten<sup>H5062</sup> us to day<sup>H3117</sup> before<sup>H6440</sup> the Philistines<sup>H6430</sup>? Let us fetch<sup>H3947</sup> the ark<sup>H727</sup> of the covenant<sup>H1285</sup> of the LORD<sup>H3068</sup> out of Shiloh<sup>H7887</sup> unto us, that, when it cometh<sup>H935</sup> among<sup>H7130</sup> us, it may save<sup>H3467</sup> us out of the hand<sup>H3709</sup> of our enemies<sup>H341</sup>.<sup>4</sup> 4 So the people<sup>H5971</sup> sent<sup>H7971</sup> to Shiloh<sup>H7887</sup>, that they might bring<sup>H5375</sup> from thence the ark<sup>H727</sup> of the covenant<sup>H1285</sup> of the LORD<sup>H3068</sup> of hosts<sup>H6635</sup>, which dwelleth<sup>H3427</sup> between the cherubims<sup>H3742</sup>: and the two<sup>H8147</sup> sons<sup>H1121</sup> of Eli<sup>H5941</sup>, Hophni<sup>H2652</sup> and Phinehas<sup>H6372</sup>, were there with the ark<sup>H727</sup> of the covenant<sup>H1285</sup> of God<sup>H430</sup>. 5 And when the ark<sup>H727</sup> of the covenant<sup>H1285</sup> of the LORD<sup>H3068</sup> came<sup>H935</sup> into the camp<sup>H4264</sup>, all Israel<sup>H3478</sup> shouted<sup>H7321</sup> with a great<sup>H1419</sup> shout<sup>H8643</sup>, so that the earth<sup>H776</sup> rang again<sup>H1949</sup>. 6 And when the Philistines<sup>H6430</sup> heard<sup>H8085</sup> the noise<sup>H6963</sup> of the shout<sup>H8643</sup>, they said<sup>H559</sup>, What meaneth the noise<sup>H6963</sup> of this great<sup>H1419</sup> shout<sup>H8643</sup> in the camp<sup>H4264</sup> of the Hebrews<sup>H5680</sup>? And they understood<sup>H3045</sup> that the ark<sup>H727</sup> of the LORD<sup>H3068</sup> was come<sup>H935</sup> into the camp<sup>H4264</sup>. 7 And the Philistines<sup>H6430</sup> were afraid<sup>H3372</sup>, for they said<sup>H559</sup>, God<sup>H430</sup> is come<sup>H935</sup> into the camp<sup>H4264</sup>. And they said<sup>H559</sup>, Woe<sup>H188</sup> unto us! for there hath not been such a thing heretofore<sup>H865</sup>.<sup>H8032</sup> 5 8 Woe<sup>H188</sup> unto us! who shall deliver<sup>H5337</sup> us out of the hand<sup>H3027</sup> of these mighty<sup>H117</sup> Gods<sup>H430</sup>? these are the Gods<sup>H430</sup> that smote<sup>H5221</sup> the Egyptians<sup>H4714</sup> with all the plagues<sup>H4347</sup> in the wilderness<sup>H4057</sup>. 9 Be strong<sup>H2388</sup>, and quit<sup>H1961</sup> yourselves like men<sup>H582</sup>, O ye Philistines<sup>H6430</sup>, that ye be not servants<sup>H5647</sup> unto the Hebrews<sup>H5680</sup>, as they have been<sup>H5647</sup> to you: quit<sup>H1961</sup> yourselves like men<sup>H582</sup>, and fight<sup>H3898</sup>.<sup>6</sup>

10 And the Philistines<sup>H6430</sup> fought<sup>H3898</sup>, and Israel<sup>H3478</sup> was smitten<sup>H5062</sup>, and they fled<sup>H5127</sup> every man<sup>H376</sup> into his tent<sup>H168</sup>: and there was a very<sup>H3966</sup> great<sup>H1419</sup> slaughter<sup>H4347</sup>; for there fell<sup>H5307</sup> of Israel<sup>H3478</sup> thirty<sup>H7970</sup> thousand<sup>H505</sup> footmen<sup>H7273</sup>. 11 And the ark<sup>H727</sup> of God<sup>H430</sup> was taken<sup>H3947</sup>; and the two<sup>H8147</sup> sons<sup>H1121</sup> of Eli<sup>H5941</sup>, Hophni<sup>H2652</sup> and Phinehas<sup>H6372</sup>, were slain<sup>H4191</sup>.<sup>7</sup>

12 And there ran<sup>H7323</sup> a man<sup>H376</sup> of Benjamin<sup>H1144</sup> out of the army<sup>H4634</sup>, and came<sup>H935</sup> to Shiloh<sup>H7887</sup> the same day<sup>H3117</sup> with his clothes<sup>H4055</sup> rent<sup>H7167</sup>, and with earth<sup>H127</sup> upon his head<sup>H7218</sup>. 13 And when he came<sup>H935</sup>, lo, Eli<sup>H5941</sup> sat<sup>H3427</sup> upon a seat<sup>H3678</sup> by the wayside<sup>H1870</sup> watching<sup>H3027</sup>: for his heart<sup>H6822</sup> trembled<sup>H3820</sup> for the ark<sup>H727</sup> of God<sup>H430</sup>. And when the man<sup>H376</sup> came<sup>H935</sup> into the city<sup>H5892</sup>, and told<sup>H5046</sup> it, all the city<sup>H5892</sup> cried out<sup>H2199</sup>. 14 And when Eli<sup>H5941</sup> heard<sup>H8085</sup> the noise<sup>H6963</sup> of the crying<sup>H6818</sup>, he said<sup>H559</sup>, What meaneth the noise<sup>H6963</sup> of this tumult<sup>H1995</sup>? And the man<sup>H376</sup> came<sup>H935</sup> in hastily<sup>H4116</sup>, and told<sup>H5046</sup> Eli<sup>H5941</sup>. 15 Now Eli<sup>H5941</sup> was ninety<sup>H8673</sup> and eight<sup>H8083</sup> years<sup>H8141</sup> old<sup>H1121</sup>; and his eyes<sup>H5869</sup> were dim<sup>H6965</sup>, that he could<sup>H3201</sup> not see<sup>H7200</sup>.<sup>8</sup> 16 And the man<sup>H376</sup> said<sup>H559</sup> unto Eli<sup>H5941</sup>, I am he that came<sup>H935</sup> out of the army<sup>H4634</sup>, and I fled<sup>H5127</sup> to day<sup>H3117</sup> out of the army<sup>H4634</sup>. And he said<sup>H559</sup>, What is there done<sup>H1697</sup>, my son<sup>H1121</sup>?<sup>9</sup> 17 And the messenger<sup>H1319</sup> answered<sup>H6030</sup> and said<sup>H559</sup>, Israel<sup>H3478</sup> is fled<sup>H5127</sup> before<sup>H6440</sup> the Philistines<sup>H6430</sup>, and there hath been also a great<sup>H1419</sup> slaughter<sup>H4046</sup> among the people<sup>H5971</sup>, and thy two<sup>H8147</sup> sons<sup>H1121</sup> also, Hophni<sup>H2652</sup> and Phinehas<sup>H6372</sup>, are dead<sup>H4191</sup>, and the ark<sup>H727</sup> of God<sup>H430</sup> is taken<sup>H3947</sup>. 18 And it came to pass, when he made mention<sup>H2142</sup> of the ark<sup>H727</sup> of God<sup>H430</sup>, that he fell<sup>H5307</sup> from off the seat<sup>H3678</sup> backward<sup>H322</sup> by<sup>H1157</sup> the side<sup>H3027</sup> of the gate<sup>H8179</sup>, and his neck<sup>H4665</sup> brake<sup>H7665</sup>, and he died<sup>H4191</sup>: for he was an old<sup>H2204</sup> man<sup>H376</sup>, and heavy<sup>H3513</sup>. And he had judged<sup>H8199</sup> Israel<sup>H3478</sup> forty<sup>H705</sup> years<sup>H8141</sup>.

19 And his daughter in law<sup>H3618</sup>, Phinehas<sup>H6372</sup> wife<sup>H802</sup>, was with child<sup>H2030</sup>, near to be delivered<sup>H3205</sup>: and when she

heard<sup>H8085</sup> the tidings<sup>H8052</sup> that<sup>H413</sup> the ark<sup>H727</sup> of God<sup>H430</sup> was taken<sup>H3947</sup>, and that her father in law<sup>H2524</sup> and her husband<sup>H376</sup> were dead<sup>H4191</sup>, she bowed<sup>H3766</sup> herself and travailed<sup>H3205</sup>; for her pains<sup>H6735</sup> came<sup>H2015</sup> upon her.<sup>1011</sup> **20** And about the time<sup>H6256</sup> of her death<sup>H4191</sup> the women that stood<sup>H5324</sup> by her said<sup>H1696</sup> unto her, Fear<sup>H3372</sup> not; for thou hast born<sup>H3205</sup> a son<sup>H1121</sup>. But she answered<sup>H6030</sup> not, neither did she regard<sup>H7896 H3820</sup> it.<sup>12</sup> **21** And she named<sup>H7121</sup> the child<sup>H5288</sup> Ichabod<sup>H350</sup>, saying<sup>H559</sup>, The glory<sup>H3519</sup> is departed<sup>H1540</sup> from Israel<sup>H3478</sup>: because<sup>H413</sup> the ark<sup>H727</sup> of God<sup>H430</sup> was taken<sup>H3947</sup>, and because of her father in law<sup>H2524</sup> and her husband<sup>H376</sup>.<sup>13</sup> **22** And she said<sup>H559</sup>, The glory<sup>H3519</sup> is departed<sup>H1540</sup> from Israel<sup>H3478</sup>: for the ark<sup>H727</sup> of God<sup>H430</sup> is taken<sup>H3947</sup>.

## Fußnoten

1. came: or, came to pass: Hebr. was
2. they joined...: Heb. the battle was spread
3. army: Heb. array
4. fetch: Heb. take unto us
5. heretofore: Heb. yesterday, or, the third day
6. quit...: Heb. be men
7. were slain: Heb. died
8. were dim: Heb. stood
9. is...: Heb. is the thing
10. be delivered: or, cry out
11. came: Heb. were turned
12. neither...: Heb. set not her heart
13. Ichabod: that is, Where is the glory? or, There is no glory